

631999-2026 - Súťaž

Fínsko – Pilotná škola – EASA CATEGORY 2 ROTARY WING FLIGHT TEST COURSE

OJ S 177/2026 14/09/2026

Oznámenie o vyhlásení verejného obstarávania – zjednodušený režim

Služby

1. Kupujúci

1.1. Kupujúci

Úradný názov: Rajavartiolaitos

E-mail: kaupallinen_yksikko.rvle@raja.fi

Typ kupujúceho podľa právnych predpisov: Orgán ústrednej štátnej správy

Činnosť verejného obstarávateľa: Verejný poriadok a bezpečnosť

2. Postup

2.1. Postup

Názov: EASA CATEGORY 2 ROTARY WING FLIGHT TEST COURSE

Opis: Tendered Training Shall include: a) EASA CAT 2 Rotary Wing flight test pilot course satisfying the requirements of Part-FCL FCL.820. and Should include: b) Optional modules, such as - system test - digital AFCS - EO / NVIS. Tendered Training Shall be in compliance with EASA Part FCL FCL.820 requirements. A Tenderer offering the requested Training Shall have the required Training programme accepted by the competent Civil Aviation Authority under an ATO approval appropriate to the intended aircraft and category of flight tests before commencement of the tendered Training. Any additional requirements for the issue of the rating by Traficom Shall be stated in the Tender. Training Shall be delivered and completed during the calendar year 2027. Language used during tendered Training Shall be English or Finnish.

Identifikátor postupu: e9735f3c-ca4e-414b-920a-3fda98d8b590

Druh postupu: Verejná súťaž

Hlavné prvky postupu: The Finnish Border Guard (later the FBG) invites Tenderers to submit a Tender regarding EASA CAT 2 Rotary Wing flight test pilot Training for one (1) helicopter pilot. In this Contract Notice "Shall" means a requirement, which is obligatory. "Should" means a requirement, which is desirable. Tender shall fulfil the compulsory requirements (Shall) set out in this Contract Notice and Invitation to Tender. In the event that the Tenderer or Tender does not meet the above mentioned "Shall" requirements, it may be excluded from the competition and will not be admitted to the evaluation of Tenders. Tenderer, which will be estimated to have no technical, financial or other qualifications to conduct required training or does not meet the suitability requirements mentioned above, can be excluded from competitive bidding.

2.1.1. Účel

Druh zmluvy: Služby

Hlavná klasifikácia (cpv): 80412000 Pilotná škola

2.1.2. Miesto plnenia

Kdekoľvek

2.1.4. Všeobecné informácie

Doplňujúce informácie: The student holds a Bachelor of Military Sciences degree (2010), CPL (H) (2010) and ATPL(H) (2022), with type ratings on R22, AB206, AW119, B412, AS332L1 and H215. He has approximately 3,000 total flight hours, including over 1,000 PIC hours on helicopters, over 1,300 hours on AS332/H215, approximately 400 PIC hours on H215 and approximately 150 fixed-wing hours. Before contract award, the Tenderer Shall confirm the student's eligibility for the offered Training based on the information and documents supplied by FBG.

Právny základ:

Smernica 2014/24/EÚ

2.1.6. Dôvody na vylúčenie

Zdroje dôvodov na vylúčenie: Oznámenie, Súťažný podklad, Jednotný európsky dokument pre obstarávanie (JED)

Účasť v zločineckej organizácii: The tenderer itself or any person who is a member of its administrative, management or supervisory body or has powers of representation, decision or control therein been the subject of a conviction by final judgment for participation in a criminal organisation, by a conviction rendered at the most five years ago or in which an exclusion period set out directly in the conviction continues to be applicable.

Korupcia: The tenderer itself or any person who is a member of its administrative, management or supervisory body or has powers of representation, decision or control therein has been the subject of a conviction by final judgment for, by a conviction rendered at the most five years ago or in which an exclusion period set out directly in the conviction continues to be applicable.

Podvod: The tenderer itself or any person who is a member of its administrative, management or supervisory body or has powers of representation, decision or control therein been the subject of a conviction by final judgment for fraud, by a conviction rendered at the most five years ago or in which an exclusion period set out directly in the conviction continues to be applicable.

Teroristické trestné činy alebo trestné činy spojené s teroristickými činnosťami: The tenderer itself or any person who is a member of its administrative, management or supervisory body or has powers of representation, decision or control therein has been the subject of a conviction by final judgment for terrorist offences or offences linked to terrorist activities, by a conviction rendered at the most five years ago or in which an exclusion period set out directly in the conviction continues to be applicable.

Pranie špinavých peňazí alebo financovanie terorizmu: The tenderer itself or any person who is a member of its administrative, management or supervisory body or has powers of representation, decision or control therein has been the subject of a conviction by final judgment for money laundering or terrorist financing, by a conviction rendered at the most five years ago or in which an exclusion period set out directly in the conviction continues to be applicable.

Detská práca a iné formy obchodovania s ľuďmi: The tenderer itself or any person who is a member of its administrative, management or supervisory body or has powers of representation, decision or control therein has been the subject of a conviction by final judgment for child labour and other forms of trafficking in human beings, by a conviction rendered at the most five years ago or in which an exclusion period set out directly in the conviction continues to be applicable

Porušenie povinnosti platiť dane: The tenderer has breached its obligations to pay taxes in the country of its establishment or in the country of the buyer.

Porušenie povinnosti platiť príspevky na sociálne zabezpečenie: The tenderer has breached its obligations to pay social security contributions in the country of its establishment or in the country of the buyer.

Porušenie povinností stanovených na základe čisto vnútroštátnych dôvodov vylúčenia: The tenderer has itself or any person who is a member of its administrative, management or supervisory body or has powers of representation, decision or control therein breached the following obligations defined in the Finnish criminal code: aggravated accounting offence, work safety offence, work hour offence, work discrimination, extortionate work discrimination, violation of the right to organise, the use of unauthorised foreign labour, aggravated degradation of the environment or aggravated nature conservation offence.

Porušenie povinností v oblasti environmentálneho práva: The tenderer has breached its obligations in the field of environmental law.

Porušenie povinností v oblasti sociálneho práva: The tenderer has breached its obligations in the field of social law.

Porušenie povinností v oblasti pracovného práva: The tenderer has breached its obligations in the field of labour law.

Konflikt záujmov z dôvodu účasti na postupe obstarávania: The participation of the tenderer in the procurement procedure gives rise to conflicts of interest.

Priama alebo nepriama účasť na príprave tohto postupu obstarávania: The tenderer, or any undertaking related to it, has advised the buyer or otherwise been involved in the preparation of the procurement procedure.

Predčasné ukončenie zmluvy, škody alebo iné porovnateľné sankcie: The tenderer's previous contracts or concessions have been terminated prematurely or damages or other similar penalties have been claimed in connection with the contracts in question.

Nepravdivé informácie, neposkytnutie informácií, neschopnosť predložiť požadované dokumenty alebo získanie dôverných informácií o tomto postupe: The tenderer is in one of the following situations. a) It has misrepresented information in relation to the exclusion or selection criteria, b) It has withheld such information, c) It has delayed to submit the supporting information required by a buyer, or d) It has tried to influence the decision making process of the buyer, to obtain confidential information that may confer upon it undue advantages in the procurement procedure or to negligently provide misleading information that may have a material influence on decisions concerning exclusion, selection or award.

Konkurz: The tenderer is bankrupt.

Platobná neschopnosť: The tenderer is subject of insolvency or winding-up.

Dohoda s veriteľmi: The tenderer is in arrangement with creditors.

Podobná situácia ako úpadok podľa vnútroštátneho práva: The tenderer is in any analogous situation like bankruptcy arising from a similar procedure under national laws and regulations.

Aktíva spravované likvidátorom: The assets of the tenderer are being administered by a liquidator or by the court.

Pozastavené podnikateľské činnosti: The business activities of the tenderer are suspended.

Závažné odborné pochybenie: The tenderer is guilty of grave professional misconduct.

Dohody s inými hospodárskymi subjektmi s cieľom narušiť hospodársku súťaž: The tenderer has entered into agreements aimed at distorting competition.

5. Časť

5.1. Časť: LOT-0000

Názov: EASA CATEGORY 2 ROTARY WING FLIGHT TEST COURSE

Opis: Tendered Training Shall include: a) EASA CAT 2 Rotary Wing flight test pilot course satisfying the requirements of Part-FCL FCL.820. and Should include: b) Optional modules,

such as - system test - digital AFCS - EO / NVIS. Tendered Training Shall be in compliance with EASA Part FCL FCL.820 requirements. A Tenderer offering the requested Training Shall have the required Training programme accepted by the competent Civil Aviation Authority under an ATO approval appropriate to the intended aircraft and category of flight tests before commencement of the tendered Training. Any additional requirements for the issue of the rating by Traficom Shall be stated in the Tender. Training Shall be delivered and completed during the calendar year 2027. Language used during tendered Training Shall be English or Finnish.

Interný identifikátor: 2026-056699-LOT-0001

5.1.1. Účel

Druh zmluvy: Služby

Hlavná klasifikácia (cpv): 80412000 Pilotná škola

5.1.2. Miesto plnenia

Kdekoľvek

5.1.3. Predpokladané trvanie

Dátum začatia: 14/10/2026

Dátum konca trvania: 31/12/2027

5.1.6. Všeobecné informácie

Vyhradená účasť:

Účasť nie je vyhradená.

Projekt verejného obstarávania nie je financovaný z prostriedkov EÚ

Toto verejné obstarávanie je vhodné aj pre malé a stredné podniky (MSP): áno

Doplňujúce informácie: Before contract award, the Tenderer Shall confirm the student's eligibility for the offered Training based on the information and documents supplied by theFBG.

5.1.7. Strategické verejné obstarávanie

Podporovaný sociálny cieľ: Spravodlivé pracovné podmienky

5.1.8. Kritériá prístupnosti

Kritériá prístupnosti pre osoby so zdravotným postihnutím nie sú zahrnuté s nasledujúcim odôvodnením

Odôvodnenie: Kyseessä on lentäjälle tarkoitettu koulutus.

5.1.9. Kritériá výberu

Zdroje výberových kritérií: Jednotný európsky dokument pre obstarávanie (JED), Súťažný podklad, Oznámenie

Kritérium: Relevantné vzdelávacie a profesionálne kvalifikácie

Popis výberového kritéria: A Tenderer offering the requested Training Shall have the required Training programme accepted by the competent Civil Aviation Authority under an ATO approval appropriate to the intended aircraft and category of flight tests before commencement of the tendered Training.

Kritérium: Nástroje, závody alebo technické zariadenia

Popis výberového kritéria: Tenderer Shall commit to have the required personnel and material resources to conduct tendered Training according to agreed schedule and proposed duration of the Training.

Kritérium: Poistenie profesijného rizika

Popis výberového kritéria: Tenderer Shall commit to have or obtain all required insurances to conduct the Training.

Kritérium: Registrácia v obchodnom registri

Popis výberového kritéria: Tenderer Shall be registered with the appropriate trade or professional register, register of employers and register for payers for value added tax in the state where it is established under the conditions laid down by that state.

5.1.10. Kritériá na vyhodnotenie ponúk

Kritérium:

Typ: Cena

Názov: Total cost of the Training and other costs related to the Training

Opis: Total cost of the Training including but not limited to; travel, daily allowances and accommodation costs. Tenderer Should tender and reserve a dedicated student accommodation for the FBG student, if the Tenderer has such accommodation available. If requested accommodation is not available, the FBG will evaluate the accommodation costs based on general hotel pricing. In addition, the local travel costs (rental car or public transport prices) will be added to total price. The price of rental car will be used in evaluation, if a distance between Training place, airport and accommodation requires the use of rental car due to lack of public transportation. If the student is able to use his own accommodation during the Training, no accommodation costs will be added to the total price.

Kategória kritéria na vyhodnotenie ponúk hmotnosť: Váha (percentá, presne)

Číslo kritéria na vyhodnotenie ponúk: 100

5.1.11. Súťažné podklady

Jazyky, v ktorých sú súťažné podklady oficiálne k dispozícii: angličtina

Lehota na vyžiadanie doplňujúcich informácií: 20/09/2026 23:45:00 (UTC+03:00)
východoeurópsky letný čas

Adresa súťažných podkladov: <https://www.hankintailmoitukset.fi/en/public/procedure/36969/enotice/56699>

5.1.12. Podmienky verejného obstarávania

Podmienky predkladania:

Elektronické predkladanie: Povinná

Adresa na predkladanie: <https://www.hankintailmoitukset.fi/en/tendering/procedure/36969/call-for-tenders>

Jazyky, v ktorých možno predložiť ponuky alebo žiadosti o účasť: angličtina

Elektronický katalóg: Nie je povolená

Lehota na prijímanie ponúk: 30/09/2026 15:00:00 (UTC+03:00) východoeurópsky letný čas

Doba, počas ktorej musí ponuka zostať platná: 6 Mesiac

Podmienky zmluvy:

Plnenie zmluvy sa musí vykonať v rámci programov chránených pracovísk: Nie

Tento postup spadá pod Nariadenie o zahraničných dotáciách (FSR)

Elektronická fakturácia: Povinná

Bude sa využívať elektronická platba: áno

5.1.15. Techniky

Rámcová dohoda:

Žiadna rámcová dohoda

Informácie o dynamickom nákupnom systéme:

Žiadny dynamický nákupný systém

5.1.16. Ďalšie informácie, mediácia a preskúmanie

Organizácia pre preskúmanie: The Market Court

Organizácia poskytujúca ďalšie informácie o postupy preskúmania: Rajavartiolaitos

8. Organizácie

8.1. ORG-0001

Úradný názov: Rajavartiolaitos

Registračné číslo: 0246003-5

Oddelenie: Vartiolaivue

Poštová adresa: PL 48

Mesto: Vantaa

PSČ: 01531

Nižšia územná jednotka krajiny (NUTS): Helsinki-Uusimaa (FI1B1)

Krajina: Fínsko

E-mail: kaupallinen_yksikko.rvle@raja.fi

Telefón: +358295 420 000

Internetová adresa: <https://www.raja.fi>

Roly tejto organizácie:

Kupujúci

Organizácia poskytujúca ďalšie informácie o postupy preskúmania

8.1. ORG-0002

Úradný názov: Hansel Oy (Hilma)

Registračné číslo: FI09880841

Poštová adresa: Mannerheiminaukio 1 A

Mesto: Helsinki

PSČ: 00100

Nižšia územná jednotka krajiny (NUTS): Helsinki-Uusimaa (FI1B1)

Krajina: Fínsko

E-mail: tekninen@hankintailmoitukset.fi

Telefón: +358 295563630

Internetová adresa: <https://www.hankintailmoitukset.fi>

Roly tejto organizácie:

TED eSender

8.1. ORG-0003

Úradný názov: The Market Court

Registračné číslo: FI30061576

Poštová adresa: Radanrakentajantie 5

Mesto: Helsinki

PSČ: 00520

Nižšia územná jednotka krajiny (NUTS): Helsinki-Uusimaa (FI1B1)

Krajina: Fínsko

E-mail: markkinaoikeus@oikeus.fi

Telefón: +358 295643300

Internetová adresa: <http://www.oikeus.fi/markkinaoikeus>

Roly tejto organizácie:

Organizácia pre preskúmanie

Informácie o oznámení

Identifikátor/verzia oznámenia: 1a711c84-3f1d-4812-8e5e-75bf5cba6eed - 01

Typ formulára: Súťaž

Typ oznámenia: Oznámenie o vyhlásení verejného obstarávania – zjednodušený režim

Podtyp oznámenia: 20

Dátum odoslania oznámenia: 10/09/2026 16:09:48 (UTC+03:00) východoeurópsky letný čas

Jazyky, v ktorých je toto oznámenie oficiálne k dispozícii: angličtina

Číslo uverejnenia oznámenia: 631999-2026

Číslo vydania série S úradného vestníka: 177/2026

Dátum uverejnenia: 14/09/2026